

Vyhláška 100/2006 Z.z.

(ktorou sa ustanovujú požiadavky na prírodnú liečivú vodu a prírodnú minerálnu vodu, podrobnosti o balneologickom posudku, rozdelenie, rozsah sledovania a obsah analýz prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov a požiadavky pre zápis akreditovaného laboratória do zoznamu vedeného Štátnou kúpeľnou komisou)

Autor: Ministerstvo zdravotníctva SR

Platnosť od: 22.2.2006

Účinnosť od: 1.3.2006

Uverejnené v Zbierke zákonov č. 41/2006 strana 702

NA ZÁKLADE:

538/2005 Z.z.

§53 písm. a);

RUŠÍ PREDPIS:

212/2000 Z.z.

OBLASŤ: Právo životného prostredia a Správne právo

100/2006 Z.z.

VYHLÁŠKA

Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky

zo 6. februára 2006,

**ktorou sa ustanovujú požiadavky na prírodnú liečivú vodu a prírodnú minerálnu vodu, podrobnosti o balneologickom posudku, rozdelenie, rozsah sledovania a obsah analýz prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov
a požiadavky pre zápis akreditovaného laboratória do zoznamu vedeného Štátnou kúpeľnou komisiou**

Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky (ďalej len ministerstvo) podľa § 53 písm. a) zákona č. 538/2005 Z. z. o prírodných liečivých vodách, prírodných liečebných kúpeľoch, kúpeľných miestach a prírodných minerálnych vodách a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len zákon) ustanovuje:

§ 1

Predmet úpravy

Táto vyhláška ustanovuje

- a) požiadavky na prírodnú liečivú vodu a prírodnú minerálnu vodu,
- b) požiadavky na uznanie prírodnej minerálnej vody,
- c) podrobnosti o balneologickom posudku,
- d) rozdelenie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd,
- e) rozsah sledovania prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov,
- f) obsah analýz prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov,
- g) požiadavky pre zápis akreditovaného laboratória do zoznamu vedeného Štátnou kúpeľnou komisiou.

§ 2

Požiadavky na prírodnú liečivú vodu

(1) Prírodná liečivá voda je mikrobiologicky bezchybná podzemná voda, ktorá vyviera na zemský povrch z jednej alebo viacerých prirodzených alebo umelých výstupných ciest.

(2) Prírodná liečivá voda sa od inej podzemnej vody odlišuje

- a) svojím pôvodom,
- b) obsahom a charakterom celkových rozpustených tuhých látok presahujúcich 1 000 mg/l alebo obsahom rozpustených plyných látok presahujúcich 1 000 mg/l oxidu uhličitého, alebo obsahom najmenej 1 mg/l sulfánu, alebo
- c) obsahom stopových prvkov,
- d) minimálnou teplotou v mieste výveru 20 oC,
- e) zložením vhodným na liečenie.

(3) Prírodná liečivá voda z balneomedicínskeho hľadiska môže obsahovať významné zložky, ktoré majú liečivý účinok, a to jednotlivo alebo spolu najmenej

- a) 20 mg/l železnatého iónu,
- b) 150 mg/l horečnatého iónu,
- c) 500 mg/l vápenatého iónu,
- d) 1 mg/l fluoridového iónu,
- e) 1 200 mg/l síranového iónu,
- f) 1 300 mg/l hydrogenuhličitanového iónu,
- g) 1 000 mg/l oxidu uhličitého,
- h) 1 mg/l jodidového iónu.

(4) Prírodná liečivá voda musí trvale preukazovať stálosť všetkých jej rozhodujúcich ukazovateľov.

§ 3

Požiadavky na prírodnú minerálnu vodu

(1) Prírodná minerálna voda je mikrobiologicky bezchybná podzemná voda, ktorá vyviera na zemský povrch z jednej alebo viacerých prirodzených alebo umelých výstupných ciest a ktorá priaznivo pôsobí na ľudský organizmus a spĺňa kvalitatívne požiadavky podľa osobitných predpisov.1)

(2) Prírodná minerálna voda sa od inej podzemnej vody odlišuje charakteristickým pôvodným obsahom minerálov, stopových prvkov alebo ich častí, ako aj fyziologickým účinkom a jej pôvodným stavom.

(3) Vlastnosti uvedené v odseku 2 musia byť zachované s ohľadom na prirodzený pôvod prírodnej minerálnej vody.

(4) Zloženie a teplotu prírodnej minerálnej vody nesmú ovplyvniť možné zmeny výdatnosti a musí byť zachovaná stálosť všetkých rozhodujúcich ukazovateľov.

§ 4

Požiadavky na uznanie prírodnej minerálnej vody

(1) Požiadavky na uznanie prírodnej minerálnej vody sú:

- a) požiadavky na geologický a hydrogeologický prieskum,
- b) požiadavky na fyzikálne, fyzikálno-chemické a chemické sledovania,
- c) požiadavky na mikrobiologickú analýzu zdroja,
- d) požiadavky na klinické a farmakologické testy.

(2) Požiadavky na geologický a hydrogeologický prieskum sú:

- a) polohopisný a výškopisný plán zdroja v mierke 1 : 1 000,
- b) záverečná správa z hydrogeologického prieskumu,
- c) návrh na určenie ochranných pásiem zdroja.

(3) Požiadavky na fyzikálne, fyzikálno-chemické a chemické sledovania sú:

- a) výdatnosť zdroja,
- b) teplota vody v mieste výveru a teplota vzduchu okolia,
- c) obsah rozpustených tuhých látok sušeného odparku pri teplote 180 °C, žihaného odparku pri teplote 260 °C,
- d) elektrická vodivosť,
- e) hodnota pH,
- f) anióny a kationy,
- g) nedisociované látky,
- h) obsah stopových prvkov,
- i) rádioaktivita v mieste výveru,
- j) tam, kde je to potrebné, treba stanoviť pomer izotopového zloženia prvkov: kyslíka 16O 18O, vodíka (prócium, deutérium, trícium) a síry 34S 32S.

(4) Požiadavky na mikrobiologickú analýzu zdroja sú:

- a) neprítomnosť patogénnych mikroorganizmov,
- b) neprítomnosť koliformných baktérií v 250 ml vzorky,
- c) neprítomnosť enterokokov v 250 ml vzorky,
- d) neprítomnosť *Escherichia coli* v 250 ml vzorky,
- e) neprítomnosť anaeróbných sporulujúcich baktérií redukujúcich siričitany v 50 ml vzorky,
- f) neprítomnosť *Pseudomonas aeruginosa* v 250 ml vzorky,
- g) celkový počet mikroorganizmov kultivovateľných pri 36 °C v 1 ml vzorky,
- h) celkový počet mikroorganizmov kultivovateľných pri 22 °C v 1 ml vzorky.

(5) Požiadavky na klinické a farmakologické testy sú:

- a) testy, ktoré sa vykonávajú vedecky uznanými metódami a zodpovedajú osobitným vlastnostiam prírodnej minerálnej vody a ich účinkom na ľudský organizmus, ako diuréza, funkcia žalúdka a čriev, vyrovnávanie nedostatku minerálov,
- b) testy podľa písmena a) možno nahradiť konštatovaním, že veľký počet klinických pozorovaní vykazuje stabilné a zhodné výsledky; vo vhodných prípadoch možno klinické vyšetrenia uznať namiesto testov podľa písmena a), ak možno dosiahnuť pri veľkom počte stabilných a zhodných pozorovaní rovnaké výsledky.

§ 5

Rozdelenie prírodných liečivých vôd

(1) Prírodné liečivé vody sa členia podľa

- a) obsahu celkových rozpustených tuhých látok,
- b) obsahu a druhu rozpustených plyných látok,
- c) obsahu prevládajúcich iónov,

- d) obsahu farmakologicky významných iónov prvkov, prvkov a zlúčenín,
- e) hodnoty pH,
- f) prirodzenej teploty pri vývere,
- g) osmotického tlaku.

(2) Podľa obsahu celkových rozpustených tuhých látok sa prírodné liečivé vody členia na

- a) veľmi nízko mineralizované, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom rozpustených tuhých látok do 200 mg/l,
- b) nízko mineralizované, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 200 mg/l a do 1 000 mg/l,
- c) stredne mineralizované, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 1 000 mg/l a do 5 000 mg/l,
- d) vysoko mineralizované, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 5 000 mg/l a do 10 000 mg/l,
- e) veľmi vysoko mineralizované, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 10 000 mg/l a do 35 000 mg/l,
- f) soľanky, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 35 000 mg/l.

(3) Podľa obsahu a druhu rozpustených plynných látok sa prírodné liečivé vody členia na

- a) uhličitú, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom oxidu uhličitého nad 1 000 mg/l,
- b) sulfánové, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom sulfánu nad 1 mg/l alebo sírne nad 1 mg/l titrovateľnej síry; v rôznom stupni disociovaný sulfán a tiosírany.

(4) Podľa obsahu prevládajúcich iónov aniónov, ktoré sú v súčinoch látkovej koncentrácie a nábojového čísla zastúpené najmenej 20 %, pričom ich súčet predstavuje 100 %; to isté platí pre kationy. Typ vody sa charakterizuje v poradí od najviac zastúpených iónov, a to najprv pre anióny, ako hydrogénuhličitan, sírany, chloridy alebo iné anióny, potom pre kationy, ako vápnik, horčík, sodík alebo iný kation.

(5) Podľa obsahu farmakologicky významných iónov, prvkov a zlúčenín sa prírodné liečivé vody členia na

- a) slané, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom najmenej 5, 5 g/l iónu sodíka a najmenej 8, 5 g/l chloridového iónu,
- b) sulfidické, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom najmenej 1 mg/l sulfidickej síry,
- c) jódové, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom najmenej 1 mg/l jodidového iónu,
- d) železnaté, ktorými sú prírodné liečivé vody s obsahom najmenej 20 mg/l železnatého iónu,
- e) radónové, ktorými sú prírodné liečivé vody s celkovou objemovou aktivitou ^{222}Rn (radónu) nad 666 Bq/l,
- f) prírodné liečivé vody so zvýšeným obsahom prvkov a zlúčenín, ktorými sú vody s obsahom najmenej
 1. 1 mg/l fluoridového iónu,
 2. 2 mg/l zinku,
 3. 2 mg/l lítia,
 4. 0, 5 mg/l selénu,
 5. 30 mg/l bóru,
 6. 50 mg/l kyseliny kremičitej,
 7. 500 mg/l vápenatého iónu,
 8. 150 mg/l horečnatého iónu,
 9. 1 200 mg/l síranového iónu,
 10. 1 300 mg/l hydrogénuhličitanového iónu.

(6) Podľa hodnoty pH sa prírodné liečivé vody členia na

- a) silne kyslé, ktorými sú prírodné liečivé vody s hodnotou pH do 3, 5,
- b) kyslé, ktorými sú prírodné liečivé vody s hodnotou pH nad 3, 5 a do 5, 5,
- c) slabo kyslé, ktorými sú prírodné liečivé vody s hodnotou pH nad 5, 5 a do 6, 9,
- d) neutrálne, ktorými sú prírodné liečivé vody s hodnotou pH nad 6, 9 a do 7, 1,
- e) slabo alkalické, ktorými sú prírodné liečivé vody s hodnotou pH nad 7, 1 a do 8, 5,
- f) silne alkalické, ktorými sú prírodné liečivé vody s hodnotou pH nad 8, 5.

(7) Podľa prirodzenej teploty vody pri vývere sa prírodné liečivé vody členia na

- a) studené, ktorými sú prírodné liečivé vody s teplotou do 20 °C,
- b) termálne
 - 1. veľmi nízko termálne, ktorými sú prírodné liečivé vody s teplotou nad 20 °C a do 30 °C,
 - 2. nízko termálne, ktorými sú prírodné liečivé vody s teplotou nad 30 °C a do 40 °C,
 - 3. stredne termálne, ktorými sú prírodné liečivé vody s teplotou nad 40 °C a do 70 °C,
 - 4. vysoko termálne, ktorými sú prírodné liečivé vody s teplotou nad 70 °C a do 100 °C,
 - 5. prehriate, ktorými sú prírodné liečivé vody s teplotou nad 100 °C.

(8) Podľa osmotického tlaku sa prírodné liečivé vody členia na

- a) hypotonické, ktorými sú prírodné liečivé vody s osmotickým tlakom do 710 kPa (280 mOsm/l),
- b) izotonické, ktorými sú prírodné liečivé vody s osmotickým tlakom nad 710 a do 760 kPa (280 300 mOsm/l),
- c) hypertonické, ktorými sú prírodné liečivé vody s osmotickým tlakom nad 760 kPa (300 mOsm/l).

§ 6

Rozdelenie prírodných minerálnych vôd

(1) Prírodné minerálne vody sa členia podľa

- a) obsahu celkových rozpustených tuhých látok,
- b) obsahu a druhu rozpustených plynných látok,
- c) obsahu prevládajúcich iónov,
- d) obsahu farmakologicky významných iónov prvkov, prvkov a zlúčenín,
- e) hodnoty pH,
- f) prirodzenej teploty pri vývere.

(2) Podľa obsahu celkových rozpustených tuhých látok sa prírodné minerálne vody členia na

- a) veľmi nízko mineralizované, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom rozpustených tuhých látok do 50 mg/l,
- b) nízko mineralizované, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 50 mg/l a do 500 mg/l,
- c) stredne mineralizované, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 500 mg/l a do 1 500 mg/l,
- d) vysoko mineralizované, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 1 500 mg/l a do 5 000 mg/l,
- e) veľmi vysoko mineralizované, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 5 000 mg/l a do 15 000 mg/l,
- f) soľanky, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom rozpustených tuhých látok nad 15 000 mg/l.

(3) Podľa obsahu a druhu rozpustených plynných látok sa prírodné minerálne vody členia na

- a) kyselky, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom oxidu uhličitého nad 250 mg/l,
- b) sulfánové, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom sulfánu nad 1 mg/l alebo sírne nad 1 mg/l titrovateľnej síry; v rôznom stupni disociovaný sulfán a tiosírany.

(4) Podľa obsahu prevládajúcich iónov aniónov, ktoré sú v súčinoch látkovej koncentrácie a nábojového čísla zastúpené najmenej 20 %, pričom ich súčet predstavuje 100 %; to isté platí pre katióny. Typ vody sa charakterizuje v poradí od najviac zastúpených iónov, a to najprv pre anióny, ako hydrogenuhličitaný, sírany, chloridy alebo iné anióny, potom pre katióny, ako vápnik, horčík, sodík alebo iný kation.

(5) Podľa obsahu farmakologicky významných iónov, prvkov a zlúčenín sa prírodné minerálne vody členia na vody

- a) so zvýšeným obsahom sodíka, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej 200 mg/l iónu sodíka,
- b) so zvýšeným obsahom chloridov, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej 200 mg/l chloridového iónu,

- c) so zvýšeným obsahom síry, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej 1 mg/l sulfidickej síry,
- d) so zvýšeným obsahom jódu, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej 2 mg/l jodidového iónu,
- e) so zvýšeným obsahom železa, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej 1 mg/l železnatého iónu,
- f) so zvýšeným obsahom hydrogénuhličitanov, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej 600 mg/l hydrogénuhličitanového iónu,
- g) so zvýšeným obsahom síranov, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej 200 mg/l síranového iónu,
- h) radónové, ktorými sú prírodné minerálne vody s objemovou aktivitou ^{222}Rn (radónu) nad 666 Bq/l,
- i) so zvýšeným obsahom výživno-fyziologických prvkov a zlúčenín, ktorými sú prírodné minerálne vody s obsahom najmenej
 1. 1 mg/l fluoridového iónu,
 2. 2 mg/l zinku,
 3. 2 mg/l lítia,
 4. 5 mg/l mangánu,
 5. 0, 5 mg/l selénu,
 6. 50 mg/l horčíka,
 7. 150 mg/l vápnika,
 8. 30 mg/l bóru alebo
 9. 50 mg/l kyseliny kremičitej.

(6) Podľa hodnoty pH sa prírodné minerálne vody členia na

- a) silne kyslé, ktorými sú prírodné minerálne vody s hodnotou pH do 3, 5,
- b) kyslé, ktorými sú prírodné minerálne vody s hodnotou pH nad 3, 5 a do 5, 5,
- c) slabo kyslé, ktorými sú prírodné minerálne vody s hodnotou pH nad 5, 5 a do 6, 9,
- d) neutrálne, ktorými sú prírodné minerálne vody s hodnotou pH nad 6, 9 a do 7, 1,
- e) slabo alkalické, ktorými sú prírodné minerálne vody s hodnotou pH nad 7, 1 a do 8, 5,
- f) silne alkalické, ktorými sú prírodné minerálne vody s hodnotou pH nad 8, 5.

(7) Podľa prirodzenej teploty vody pri vývere sa prírodné minerálne vody členia na

- a) studené, ktorými sú prírodné minerálne vody s teplotou do 20 °C,
- b) termálne
 1. veľmi nízko termálne, ktorými sú prírodné minerálne vody s teplotou nad 20 °C a do 30 °C,
 2. nízko termálne, ktorými sú prírodné minerálne vody s teplotou nad 30 °C a do 40 °C,
 3. stredne termálne, ktorými sú prírodné minerálne vody s teplotou nad 40 °C a do 70 °C,
 4. vysoko termálne, ktorými sú prírodné minerálne vody s teplotou nad 70 °C a do 100 °C,
 5. prehriate, ktorými sú prírodné minerálne vody s teplotou nad 100 °C.

§ 7

Rozsah sledovania prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov

Sledovanie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd zahŕňa sledovanie

- a) hydrogeologické a balneotechnické,
- b) fyzikálne a chemické,
- c) mikrobiologické a biologické.

§ 8

Hydrogeologické a balneotechnické sledovanie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd

(1) Hydrogeologické a balneotechnické sledovanie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd sa vykonáva v rozsahu, ktorý umožní zistenie kvalitatívnych a kvantitatívnych vlastností vôd, pričom sa sleduje

- a) úroveň hladiny vody v m n. m.,
- b) tlak na hlave záchytného zariadenia prírodného zdroja v MPa,
- c) odborné množstvo v m³,
- d) výdatnosť v l/s,
- e) teplota v °C,
- f) obsah oxidu uhličitého v mg/l,
- g) obsah sulfánu v mg/l,
- h) obsah hydrogénuhličitanov v mg/l,
- i) elektrická vodivosť v S/cm prepočítaná na teplotu 20 °C,
- j) hodnota pH.

(2) Sledovanie podľa odseku 1 sa vykonáva v určených pravidelných intervaloch na základe rozhodnutia o uznaní prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd alebo povolenia využívať zdroj prírodných liečivých vôd alebo zdroj prírodných minerálnych vôd.

§ 9

Fyzikálne a chemické sledovanie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov

(1) Fyzikálne a chemické sledovanie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd sa vykonáva v rozsahu, ktorý umožní zistenie ich fyzikálnej a chemickej stability.

(2) Fyzikálne a chemické sledovanie prírodných liečivých zdrojov, ktorých vody sa využívajú v prírodných liečebných kúpeľoch a kúpeľných liečebniach na vonkajšiu balneoterapiu, sa vykonáva jedenkrát v kalendárnom roku v rozsahu základnej analýzy a jedenkrát za päť rokov v rozsahu rozšírenej analýzy s hodnotením výsledkov týchto analýz, ak nie je v povolení využívať zdroj určené inak. V kalendárnom roku, v ktorom sa vykonáva rozšírená analýza, sa základná analýza nevykonáva.

(3) Fyzikálne a chemické sledovanie prírodných liečivých zdrojov, ktorých vody sa využívajú v prírodných liečebných kúpeľoch a kúpeľných liečebniach na vnútornú balneoterapiu, prírodných liečivých zdrojov a zdrojov prírodných minerálnych vôd a ich produktov, ktorých vody sa plnia do spotrebiteľského balenia, sa vykonáva dvakrát v kalendárnom roku v rozsahu základnej analýzy a jedenkrát za dva roky v rozsahu rozšírenej analýzy s hodnotením výsledkov týchto analýz, ak nie je v povolení využívať zdroj určené inak. V kalendárnom roku, v ktorom sa vykonáva rozšírená analýza, sa základná analýza vykonáva jedenkrát.

(4) Interval medzi jednotlivými analýzami podľa odsekov 2 a 3 je minimálne šesť mesiacov.

§ 10

Mikrobiologické a biologické sledovanie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov

Mikrobiologické a biologické sledovanie prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov sa vykonáva v rozsahu, ktorý umožní zistenie ich mikrobiologických a biologických hodnôt a vykonáva sa v rozsahu podľa § 9 ods. 2 až 4.

§ 11

Obsah analýz prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd a ich produktov

(1) Základná analýza obsahuje

- a) všeobecné údaje
- 1. identifikačné údaje laboratória, ktoré vzorku vody analyzovalo,

2. lokalitu miesta odberu vzorky vody, názov prírodného zdroja a jeho registračné číslo,
 3. dátum odberu vzorky vody,
 4. teplotu vzduchu pri odbere vzorky vody,
 5. zmyslové vlastnosti pri odbere vzorky vody, a to zápach, chuť, farba a zákal,
- b) fyzikálne ukazovatele
1. teplotu vody v °C pri odbere vzorky vody,
 2. hodnotu pH,
 3. hodnotu Eh (oxidačno-redukčný potenciál) v mV prepočítanú na teplotu 20 °C vzťahnutú na vodíkovú elektródu,
 4. elektrickú vodivosť v S/cm prepočítanú na teplotu 20 °C,
- c) chemické ukazovatele
1. obsah kationov lítia, sodíka, draslíka, amónia, horčíka, vápnika, stroncia, železa, mangánu, bária a celkového hliníka v mg/l,
 2. obsah aniónov fluoridov, chloridov, bromidov, jodidov, dusitanov, dusičnanov, síranov, hydrogénuhličitanov a fosforečnanov v mg/l,
 3. obsah nedisociovaných látok kyseliny kremičitej, bóru stanoveného ako kyselina boritá v mg/l,
 4. obsah rozpustených tuhých látok sušeného odparu pri teplote 180 °C, žihaného odparu pri teplote 260 °C a výpočet celkovej mineralizácie v mg/l,
 5. obsah rozpustených plyných látok oxidu uhličitého a sulfánu v mg/l,
 6. indexy Gazdovej klasifikácie,
 7. hydrogeochemický koeficient pomeru hydrogénuhličitanov a chloridov, horčíka a vápnika, chloridov a bromidov, síranov a horčíka, sodíka a draslíka, chloridov a sodíka, vypočítaných zo súčiny látkovej koncentrácie a nábojového čísla okrem Cl/Br vypočítaného z mg/l,
 8. chemickú spotrebu kyslíka manganistanom v mg/l,
- d) mikrobiologické a biologické ukazovatele
1. Escherichia coli KTJ v 250 ml,
 2. koliformné baktérie KTJ v 250 ml,
 3. enterokoky KTJ v 250 ml,
 4. celkový počet mikroorganizmov kultivovateľných pri 36 °C KTJ v 1 ml,
 5. celkový počet mikroorganizmov kultivovateľných pri 22 °C KTJ v 1 ml,
 6. Pseudomonas aeruginosa KTJ v 250 ml,
 7. anaeróbne sporujúce baktérie redukujúce siričitany KTJ v 50 ml,
 8. patogénne mikroorganizmy,
 9. mikroskopické huby mikromycéty jedince v 1 ml,
 10. železité a mangánové baktérie pokrývnosť poľa v percentách,
 11. počet živých organizmov jedince v 1 ml,
 12. počet mŕtvych organizmov jedince v 1 ml.

(2) Rozšírená analýza okrem údajov uvedených v odseku 1 obsahuje

- a) obsah stopových prvkov v mg/l, a to olova, chrómu, arzenu, ortuti, kadmia, zinku, medi, selénu, antimónu, niklu,
- b) obsah organických látok v g/l
 1. sumu polycyklických aromatických uhl'ovodíkov PAU [benzo(a)pyrénu, fluoranténu, benzo(b)fluoranténu, benzo(k)fluoranténu, benzo(g, h, i)perylénu a indeno(1, 2, 3 c, d)pyrénu],
 2. prchavých organických uhl'ovodíkov benzénu, 1, 2-dichlóretánu, 1, 1, 2-trichlóreténu 1, 1, 2, 2-tetrachlóreténu, monochlórbenzénu, 1, 2-; 1, 3-; 1, 4-dichlórbenzénu, tetrachlórmétánu, chlóréténu, toluénu, xylénu a styrénu,
 3. pesticídov hexachlórbenzénu, lindanu, p, p-dichlór-difenyyl-trichlóretánu-DDT, heptachlóru a metoxychlóru,
 4. fenolov prchajúcich s vodnou parou fenolový index v mg/l,
 5. celkového organického uhlíka TOC v mg/l,
 6. aniónaktívnych tenzidov MBAS v mg/l,
 7. kyanidov celkových v mg/l,
- c) rádiologické ukazovatele v Bq/l,
 1. celkovú objemovú aktivitu alfa,
 2. celkovú objemovú aktivitu beta,
 3. objemovú aktivitu 222Rn (radónu),
 4. objemovú aktivitu 226Ra (rádia),
 5. hmotnostnú koncentráciu Unat (uránu) v g/l.

(3) Základná a rozšírená analýza produktov prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd po úprave uskutočňovanej prostredníctvom vzduchu obohateného o ozón obsahuje okrem údajov uvedených v odsekoch 1 a 2 aj obsah zostatkovej koncentrácie v mg/l

- a) bromičnanov,
- b) rozpusteného ozónu,
- c) bromoformu.

§ 12

Požiadavky pre zápis akreditovaného laboratória do zoznamu vedeného Štátnou kúpeľnou komisiou

(1) Akreditované laboratórium pre zápis do zoznamu musí spĺňať tieto požiadavky:

- a) schopnosť analyzovať a vyhodnocovať stanovenia ukazovateľov vo vodách podľa § 11 a podľa osobitných predpisov, 2)
- b) akreditácia minimálne 75 % skúšok v rozsahu a v dodržaní limitov podľa požiadaviek uvedených v písmene a),
- c) osvedčenie, nie staršie ako dva roky odo dňa predloženia žiadosti, o úspešnej účasti na medzilaboratórnych porovnávacích skúškach organizovaných na Slovensku a v zahraničí, pri stanovení minimálne 80 % ukazovateľov uvedených v § 11,
- d) preukázanie vykonávania fyzikálno-chemických, chemických, mikrobiologických a biologických analýz prírodných liečivých vôd a prírodných minerálnych vôd za posledných dvadsať rokov.

(2) Žiadosť pre zápis do zoznamu obsahuje osvedčenie o akreditácii a údaje podľa odseku 1.

§ 13

Podrobnosti o balneologickom posudku

(1) Balneologický posudok pre prírodné liečivé vody obsahuje

- a) názov zdroja, miesto, dátum analýzy, číslo protokolu analýzy, názov akreditovaného laboratória, úlohu posudku, časový priestor posudzovania,
- b) meno a adresu posudzovateľa a doklad o zápise do zoznamu znalcov,
- c) súpis podkladov použitých na vypracovanie posudku a k nemu priložených,
- d) výsledky rozšírenej fyzikálnej, fyzikálno-chemickej, chemickej, mikrobiologickej a biologickej analýzy, najmä z hľadiska liečivého účinku
 1. obsahu hlavných zložiek rozhodujúcich prírodných ukazovateľov,
 2. základných charakteristických a balneologicky významných zložiek,
 3. zvlášť účinných látok a fyzikálnych vlastností,
 4. látok s toxickým alebo karcinogénnym účinkom pri pôsobení liečby alebo pri stálom používaní,
 5. mikrobiologických a biologických ukazovateľov,
- e) zhodnotenie výsledkov podľa písmena d),
- f) posúdenie miery zhody s inými už využívanými prírodnými liečivými vodami,
- g) návrh na indikácie a kontraindikácie vyplývajúce zo zloženia prírodnej liečivej vody,
- h) zhodnotenie možných spôsobov liečebného využitia prírodného liečivého zdroja vrátane návrhu úpravy vody, ak je potrebná.

(2) Balneologický posudok pre prírodné minerálne vody obsahuje údaje podľa odseku 1 písmen a) až c) a ďalej

- a) výsledky rozšírenej fyzikálnej, fyzikálno-chemickej, chemickej, mikrobiologickej a biologickej analýzy z hľadiska výživno-fyziologických prvkov a zlúčenín,
- b) posúdenie fyziologického významu a výživových vlastností na ľudský organizmus,
- c) návrh prospešných a podporných účinkov,
- d) návrh úpravy vody, ak je potrebná.

§ 14
Transpozícia

Touto vyhláškou sa preberá právny akt Európskych spoločenstiev a Európskej únie uvedený v prílohe.

§ 15
Zrušovacie ustanovenie

Zrušuje sa vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 212/2000 Z. z. o rozdelení, rozsahu sledovania a obsahu analýz prírodných liečivých zdrojov a prírodných zdrojov minerálnych stolových vôd.

§ 16
Účinnosť

Táto vyhláška nadobúda účinnosť 1. marca 2006.

Rudolf Zajac v. r.

¹⁾ Zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1995 Z. z. o potravinách v znení neskorších predpisov.

Oznámenie Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 198/2004 Z. z. o vydaní výnosu z 15. marca 2004 č. 608/9/2004-100, ktorým sa vydáva hlava Potravinového kódexu Slovenskej republiky upravujúca prírodnú minerálnu vodu, pramenitú vodu a balenú pitnú vodu v znení neskorších predpisov.

²⁾ § 3 zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 152/1995 Z. z.

Oznámenie Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 198/2004 Z. z. o vydaní výnosu z 15. marca 2004 č. 608/9/2004-100, ktorým sa vydáva hlava Potravinového kódexu Slovenskej republiky upravujúca prírodnú minerálnu vodu, pramenitú vodu a balenú pitnú vodu v znení neskorších predpisov.

Vyhláška Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 151/2004 Z. z. o požiadavkách na pitnú vodu a kontrolu kvality pitnej vody.

Príloha č. 6 vyhlášky Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky č. 12/2001 Z. z. o požiadavkách na zabezpečenie radiačnej ochrany.

Príloha

k vyhláške č. 100/2006 Z. z.

**ZOZNAM PREBERANÝCH PRÁVNÝCH AKTOV
EURÓPSKYCH SPOLOČENSTIEV A EURÓPSKEJ ÚNIE**

Smernica Rady 80/777/EHS z 15. júla 1980 o aproximácii právnych predpisov členských štátov vzťahujúcich sa na využívanie a uvádzanie na trh prírodných minerálnych vôd (Ú. v. ES L 229, 30. 8. 1980) v znení smernice Európskeho parlamentu a Rady 96/70/ES z 28. októbra 1996 (Ú. v. ES L 299, 23. 11. 1996).